

# Utoqqaat illersuisuat pillugu Inatsisartut inatsisaat pillugu Namminersolutik Oqartussat nalunaarutaat

Matumuuna Utoqqaat illersuisuat pillugu Inatsisartut inatsisaat nr. 37, 28. november 2019-imeersoq, Inatsisartut inatsisaanni nr. 14, 1. december 2021-imeersumi allannguutitalinni nalunaarutigineqarpoq.

## Kapitali 1

### *Siunertaq*

§ 1. Inatsisartut inatsisaanni matumani inuiaqatigiinni utoqqarnut atugassarititaasut soqutigisaasalu iluaquserneqarnissaat siunertaavoq.

## Kapitali 2

### *Utoqqaat illersuisoqarfiat*

§ 2. Utoqqaat illersuisoqarfiat tassaavoq Utoqqaat illersuisuat allattoqarfialu. Suliffeqarfik Utoqqaat illersuisuannit aqunneqassaaq.

*Imm. 2.* Utoqqaat illersuisuat sulinermini politikkimut attuumassuteqarani sulivoq.

### *Utoqqaat illersuisuat*

§ 3. Utoqqaat illersuisuat Naalakkersuisunit toqqarneqassaaq.

*Imm. 2.* Utoqqaat illersuisuat piffissami ukiunut 3-nut killissaleriikkamik toqqarneqassaaq.

Toqqaqqittoqarsinnaavoq.

*Imm. 3.* Utoqqaat illersuisuat piffissami ukiut 3-t iluanni Naalakkersuisunit tunuartinneqarsinnaavoq, tamatumunnga pissutaasinnaasut ataaseq arlallilluunniit kinguliini taaneqartut naammassineqarsimappata:

1) Inatsisartut inatsisaat manna malillugu Utoqqaat illersuisuata suliassaasa suliarineqarnerat Utoqqaat illersuisuannit annertuumik sumiginnarneqarsimappata.

2) Utoqqaat illersuisuat iliuuseqarsimappat Utoqqaat illersuisuata Inatsisartut inatsisaannut tunngatillugu suliassaasa Utoqqaat illersuisuannit isumannaatsumik suliarineqarnissaannik nalorninarsitsilersumik.

*Imm. 4.* Utoqqaat illersuisuata manna tikillugu illersuisuusimasup tunuartinneqarneranut atatillugu Utoqqaat illersuisussaannik nutaamik toqqaasoqartillugu, tak. imm. 3, ukiut 3-t iluanni piffissami sinneruttumi Utoqqaat illersuisussaata nutaq toqqarneqassaaq.

#### *Utoqqaat illersuisuata suliassai*

§ 4. Utoqqaat illersuisuata utoqqaat periarfissaasa soqutigisaasalu qulakkeernissaat iluaqusernissaallu sularissavai kiisalu utoqqaat atugaannik qitiutitsillunilu paasissutissiisassaaq.

*Imm. 2.* Pingaartumik Utoqqaat illersuisuat:

- 1) Utoqqaat atugaat periarfissaallu pillugit utoqqarnut siunnersuillunilu ilitersuisassaaq.
- 2) Utoqqaat atugaat pillugit apeqqutitut tunngassuteqartunik, pisortani oqartussanut, pisortat namminersortullu suliffiitut kiisalu kattuffinnut peqatigiiffinnullu il.il. siunnersuillunilu ilitersuisassaaq.
- 3) Inuiaqatigiinni utoqqaat, atugaallu pillugit inuiaqatigiinni ilisimasat annertusarnissaat sulissutigissavaa.
- 4) Utoqqaat pillugit paasissutissanik ingerlatitseqqittassalluni, tamat oqallinneranni sinnerlugit oqaaseqartassalluni kiisalu utoqqaat oqallinnermi peqataanissaannut periarfissaasa pitsaanerulernissaannik sulissuteqartassalluni inuiaqatigiinnilu ineriartormik sunniuteqartassalluni.
- 5) Utoqqaat atugaannik periarfissaannillu patajaallisaataasunik suliniutissanik siunnersuuteqartassaaq.

*Imm. 3.* Kommuninit kattuffinnillu utoqqarnik sullissit utoqqarnut sinniisui, Utoqqaat illersuisuata sulineranut naleqquttumik periarfissaqarnerlu allaavigalugit imm. 2, nr. 1-5 malillugit peqataatinneqartassapput.

§ 5. Utoqqaat atugaannut pingaaruteqartunik inatsisitigut suliniutinut allatigullu suliniutinut atatillugu Utoqqaat illersuisuat tusarniarneqartassaaq.

§ 6. Utoqqaat atugaannut pingaaruteqartuni apeqqutini nalinginnaasuni Inatsisartut, Naalakkersuisut aamma pisortani oqartussat allat Utoqqaat illersuisuannik isumasiuisinnaapput.

§ 7. Utoqqaat illersuisuat ukiut tamaasa suliffeqarfini pillugu ukiumoortumik allaganngorlugu nalunaarusiortassaaq.

*Imm. 2.* Nalunaarusiaq Utoqqaat illersuisuata nittartagaani tamanut saqqummiunneqartassaaq.

*Imm. 3.* Nalunaarusiaq, saqqummiussineq ilutigalugu, Naalakkersuisunut, Inatsisartunut kommuninullu nassiunneqartassaaq.

#### *Utoqqaat illersuisuata piginnaatitaaneri*

§ 8. Utoqqaat illersuisuat piginnaatitaavoq Utoqqaat illersuisuata suliagarfiut pissutsit attuumassuteqartut pillugit killilersorneqarnani oqaaseqarsinnaanermut, taamaattorli tak. § 11.

Oqaaseqaatit kimut sammitinneqassanersut Utoqqaat illersuisuata nammineq aalajangertassavaa.

*Imm. 2.* Utoqqaat illersuisuata pissutsit utoqqarnut ataasiakkaanut tunngassuteqartut pinnagit, pissutsit utoqqarnut nalinginnaasumik tunngassuteqartut kisiisa oqaaseqarfigisinnaavai.

*Imm. 3.* Utoqqaat illersuisuat taamaallaat oqaaseqaateqarsinnaatitaavoq. Utoqqaat illersuisuat aalajangiisinnaatitaanngilaq.

#### *Allattoqarfik*

**§ 9.** Utoqqaat illersuisuata allattoqarfissaa pilersinneqassaaq.

*Imm. 2.* Allattoqarfik aqutsinermi allaffissornikkut suliaqassaaq aamma suliamut tunngasunik Utoqqaat illersuisuannut ikiuuttassalluni.

*Imm. 3.* Ulluinnarni allattoqarfimmi atuuffimmik isumaginnittussamik Utoqqaat illersuisuat sulisussamik atorfinitsitsissaaq.

*Imm. 4.* Suliassanik aalajangersimasunik isumaginnittussanik inunnik sulianik aalajangersimasunik isumaginnittartunik piffissamut killilikkanik atugassaqaartitsisoqarluni atorfinitsitsisoqarsinnaavoq.

*Imm. 5.* Allattoqarfimmi atorfillit atugassarisanut aamma atorfininnernut pissutsit sinnerinut, atorfininnerup nalaani pissutsinut soraarsitaanernullu tunngatillugit aalajangersakkanut, Namminersorlutik Oqartussat qitiusumik allaffeqarfiata ataani atorfeqartunut qaqugukkulluunniit atuuttunut ilaapput.

### **Kapitali 3**

#### *Suliamik suliarinninnermi malittarisassat*

**§ 10.** Utoqqaat illersuisuata sulinerani pisortat ingerlatsiviini sulianik suliarinnittarneq pillugu Inatsisartut inatsisaata toqqaannartumik atorneqarsinnaanngiffiani, Inatsisartut inatsisaanni, aamma ingerlatsivinni ingerlatsinerup inatsisitigut periutsini tunngavigisat, aamma inatsisitigut aalajangersarneqarsimanngitsunut, taamatut atuutsinneqassapput.

*Imm. 2.* Utoqqaat illersuisuata saaffiginninnerit itigartissinnaavai aamma suliat, Utoqqaat illersuisuannit ingerlanneqartut unitsillugit inissikkallarsinnaavai.

*Imm. 3.* Utoqqaat illersuisuata saaffiginnissutinik itigartitsineri aamma sulianik unitsitsilluni inissiigallarneri, Utoqqaat illersuisuata nammineq piumassutsini naapertorlugu suliarilersimanngisaminik, allaganngortinneqassapput tunngavilersorneqarlutillu.

*Imm. 4.* Utoqqaat illersuisuata saaffiginnissutinik itigartitsineri aamma sulianik unitsitsilluni inissiigallarneri Naalakkersuisunut imaluunniit allaffissornikkut oqartussanut allanut naammagittaalliutigineqarsinnaanngillat. Assinganik Utoqqaat illersuisuata oqaaseqaataanut tamanna atuuppoq.

**§ 11.** Utoqqaat illersuisuat allattoqarfillu § 9 naapertorlugu pisortani ingerlatsivinni sulinermi malittarisassat atuuttut najoqqutaralugit nipangiussisussaataapput.

### **Kapitali 4**

#### *Aningaasalersuineq*

**§ 12.** Utoqqaat illersuisoqarfiat aningaasalersorneqassaaq nunatta karsianit tapiissutit aqqutigalugit.

*Imm. 2.* Utoqqaat illersuisuat sulinerminut atatillugu pisortani oqartussanit allanit imaluunniit kattuffinnit, peqatigiiffinnit, suliffeqarfinnit namminersortunit il.il. aningaasaliiffigineqarnissamik qinnuteqarsinnaavoq.

*Imm. 3.* Utoqqaat illersuisuat inatsisit aalajangersakkat iluanni suliniarsinnaavoq aningaasatigut

isertitaqarnermik nassatalimmik. Isertitat Utoqqaat illersuisuata inatsisinik tunngaveqartunik suliassaanik naammassinninnissaanut ilaassapput.

#### *Missingersuutit naatsorsuutillu*

**§ 13.** Utoqqaat illersuisuat ukiut tamaasa Naalakkersuisunut ukiumut aningaasarsiorfusumut tulliuuttumut aningaasatigut missingersuutissatut siunnersuummik tunniussaqaartassaaq. Siunnersuut isertitassatut aningaasartuutissatullu missingersuutininik imaqaassaaq. Utoqqaat illersuisuata ilutigalugu ukiumut aningaasarsiorfusumut pineqartumut nunatta karsiata tapiissutaasa annertussusissaannut siunnersuut tunniuttassavaa.

*Imm. 2.* Aningaasatigut missingersuummut siunnersuutip aamma ukiumut naatsorsuiffimmut tulliuuttumut nunatta karsiata tapiissuteqarnissaata annertussusissaanut siunnersuutip tunniunneqarfissaanut Naalakkersuisut piffissaliissapput.

**§ 14.** Utoqqaat illersuisoqarfata ukiumut naatsorsuiffiata ukioq naatsorsuiffik malissavaa.

*Imm. 2.* Ukiumut naatsorsuutit inernerik kukkunersiorneqassapput kukkunersuiusumik nunap karsianik kukkunersuiusartumit.

**§ 15.** Utoqqaat illersuisuata ukiumut naatsorsuutit kukkunersiorneqarsimasut, kukkunersuiusup oqaaseqaataanik ilanngussartallit, Naalakkersuisunut akuerisassanngortillugit saqqummiutissavai.

*Imm. 2.* Naalakkersuisut saqqummiussinissamut piffissaliissapput, tak. imm. 1.

### **Kapitali 5**

#### *Atuutilerfia*

**§ 16.** Inatsisartut inatsisaat manna, ulloq 1. januaari 2020-mi atuutilissaaq.

---

Inatsisartut inatsisaata nr. 14, 1. december 2021-imeersup (Allattoqarfiup allanngortinnera)<sup>[1]</sup>  
atuutsitsilernissamut aalajangersagaq una imaraa:

### **§ 2**

Inatsisartut inatsisaat ulloq 1. januaari 2022-mi atuutilissaaq.

---

Isak Nielsen Kleist

/

John Maahr Hansen

[\[1\]](#) Inatsimmik allannguneq § 9 aamma § 16, imm. 2-mut tunngassuteqarpoq

**Namminersorlutik Oqartussat**

Imaneq 4

3900 Nuuk

E-mail: [nsninatsit@nanoq.gl](mailto:nsninatsit@nanoq.gl)

Linkit iluaqutaasussat

Kalaallit Nunaanni inatsisinut nalunaarutit

Namminersorlutik Oqartussat inatsisinut toqqorsiviat

Naalakkersuisut